



质量管理体系认证证书

证书编号: 00107Q18612R2M/3100

兹证明

上海ABB电机有限公司

中国上海闵行经济技术开发区天宁路88号

建立的质量管理体系符合标准:

ISO9001:2000

GB/T 19001-2000

通过认证范围如下:

H71-H400三相异步电动机的设计、生产和服务

首次发证日期: 2003年4月11日 本次发证日期: 2007年11月30日 有效期至: 2010年11月29日

在一个监督周期后, 本证书必须与CQC签发的监督审核合格通知书合并使用方可有效。查询证书有效状态请登陆www.cqc.com.cn。



李怀林

Signed by: Li Huailin



中国质量认证中心

中国·北京·南四环西路188号9区 100070

<http://www.cqc.com.cn>



QUALITY MANAGEMENT SYSTEM CERTIFICATE

Certificate No.: 00107Q18612R2M/3100

We hereby certify that
ABB Shanghai Motors Company Limited

88, Tianning Road, Minhang Economic and Technological Development Zone, Shanghai,
P.R.China

by reason of its
Quality Management System
has been awarded this certificate for compliance with the standard
ISO9001: 2000
GB/T 19001-2000

The Quality Management System Applies in the following area:
Design, Manufacture & Service of H71-H400 Three-phase Asynchronous Motor

Certified since: Apr. 11, 2003

Valid from: Nov. 30, 2007

Valid until: Nov. 29, 2010

After a surveillance cycle, the certificate is valid only when used together with an Acceptance Notice of Surveillance Audit issued by CQC.
Please access www.cqc.com.cn for checking validity of the certificate.



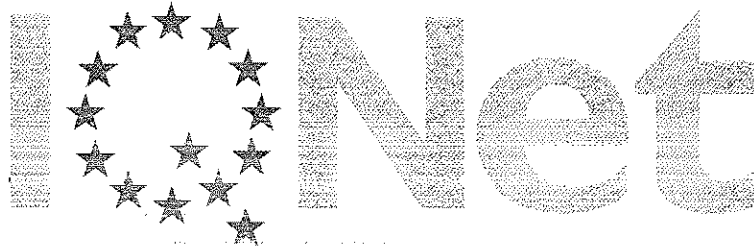
李怀林

Signed by: Li Huailin



CHINA QUALITY CERTIFICATION CENTRE

Section 9, No.188, Nansihuan(the South Ring Road) Xilu(West Road), Beijing 100070,China
<http://www.cqc.com.cn>



THE INTERNATIONAL CERTIFICATION NETWORK

CERTIFICATE

IQNet and CQC

hereby certify that the organization
ABB Shanghai Motors Company Limited

**88, Tianning Road, Minhang Economic and Technological Development Zone, Shanghai,
P.R.China**

For the following field of activities
Design, Manufacture & Service of H71-H400 Three-phase Asynchronous Motor

Has implemented and maintains a
Management System
Which fulfils the requirements of the following standard
ISO9001:2000

Issued on: Nov. 30, 2007

Validity date: Nov. 29, 2010

Registration Number: 00107Q18612R2M/3100



René Wasmer
President of IQNet

Li Huailin
President of CQC



IQNet Partners*:

AENOR Spain AFAQ AFNOR France AIB-Vincotte International Belgium ANCE Mexico APCER Portugal CISQ Italy CQC China
CQM China CQS Czech Republic Cro Cert Croatia DQS Germany DS Denmark ELOT Greece FCAV Brazil
FONDONORMA Venezuela HKQAA Hong Kong China ICONTEC Colombia IMNC Mexico Inspecta Certification Finland
IRAM Argentina JQA Japan KFQ Korea MSZT Hungary Nemko AS Norway NSAI Ireland PCBC Poland QMI Canada
Quality Austria Austria RR Russia SAI Global Australia SII Israeli SIQ Slovenia SIRIM QAS International Malaysia
SQS Switzerland SRAC Romania TEST St Petersburg Russia YUQS Serbia

IQNet is represented in the USA by: AFAQ AFNOR, AIB-Vincotte International, CISQ, DQS, NSAI Inc., QMI and SAI Global

* The list of IQNet partners is valid at the time of issue of this certificate. Updated information is available under www.iqnet-certification.com